

Temas

SE INICIAN PROYECTOS DE INVESTIGACION EN TORNO A LA SALUD DE LA MUJER: ABORTO Y CONTAMINACION AMBIENTAL

El Proyecto de Estudios de la Mujer del Colegio Universitario de Cayey estará realizando este año dos importantes proyectos de investigación sobre mujer y salud, subvencionados por entidades privadas.

La primera es una investigación sobre el aborto en Puerto Rico, con fondos de la Fundación Jessie Smith Noyes de Nueva York. El proyecto —“The Induced Abortion in Puerto Rico: An Inquiry of Data for Debate”— esta dirigido a investigar el trasfondo legal sobre el aborto en Puerto Rico, la accesibilidad de servicios de aborto, sus costos y las posibles consecuencias para la salud de la mujer.

El segundo proyecto de investigación —“La contaminación ambiental: otro atentado contra los derechos reproductivos”, auspiciada por la Fundación Carlos Chagas de Brazil— tiene el propósito de relacionar, a través de un estudio epidemiológico, la contaminación ambiental con trastornos reproductivos tales como: muertes fetales, nacimientos muertos, anomalías congénitas, muertes neonatales y bajo peso al nacer. El enfoque del estudio es concebir la contaminación ambiental como otro atentado contra los derechos reproductivos de la mujer, como lo fueron la esterilización masiva y la experimentación con anticonceptivos orales realizadas en Puerto Rico durante las décadas del '40 al '60.

El equipo de trabajo de ambos proyectos estará dirigido por la Dra. Yamila Azize Vargas, Directora del Proyecto de Estudios de la Mujer, y el investigador principal es el Prof. Luis Alberto Avilés. También participarán como asesores en el proyecto sobre aborto la Lcda. María Dolores Fernós y el Prof. José Gorrín del Departamento de Salud Materno Infantil de la Escuela Graduada de Salud Pública. El Dr. Francisco Folch, Director del Departamento de Salud Ambiental de la Escuela Graduada de Salud Pública de la UPR también colaborará en el proyecto de contaminación ambiental como asesor.

Con estos proyectos de investigación, PRO-MUJER desea continuar contribuyendo al diálogo y la búsqueda de soluciones a varios de los más apremiantes problemas en torno a la salud de la mujer en Puerto Rico.

El Proyecto de Estudios de la Mujer interesa reclutar Ayudantes de Investigación, especialmente estudiantes del Recinto de Ciencias Médicas de la UPR, para colaborar con estos proyectos. Las(os) interesadas(os) pueden comunicarse con Luis Alberto Avilés al teléfono 738-4218.

**GRUPO EDITOR: YAMILA AZIZE, EVELYN OTERO, ANABEL RODRIGUEZ,
ANA RAQUEL COLLAZO, LUIS ALBERTO AVILES**

A CUATRO COLUMNAS



PRO MUJER, DEPTO. HUMANIDADES DEL CUC Y EL DEPTO. DE HISTORIA, UPR-RIO PIEDRAS, UNEN ESFUERZOS EN LA SEMANA DE LA MUJER EN TORNO AL TEMA GENERO FAMILIA Y MENTALIDADES EN AMERICA LATINA

Con el propósito de estimular la discusión sobre el tema del género, la familia y las mentalidades en América Latina, se celebrarán seminarios, foros y conferencias durante la SEMANA DE LA MUJER a celebrarse del 4 al 8 de marzo de 1991. Estas actividades son auspiciadas por el Departamento de Historia del Recinto de Río Piedras de la UPR y el Proyecto de Estudios de la Mujer, junto al Departamento de Humanidades del Colegio Universitario de Cayey.

Para la disertación y discusión de estos temas han sido invitadas tres destacadas especialistas: la Dra. Solange Alberro, la Dra. Pilar González y la Dra. Asunción Lavrin. La SOLANGE ALBERRO es francesa y obtuvo su doctorado en la Sorbonne. Se desempeña como catedrática del Colegio de México. Entre sus publicaciones se destacan *Inquisición y sociedad en el México colonial, 1571-1700* y junto a Serge Gruzinski es autora de *Introducción a la historia de las mentalidades*, además de numerosos artículos. La PILAR

GONZALBO es mexicana y obtuvo su doctorado en la Universidad Autónoma de México. Se desempeña como Coordinadora Académica del Centro de Estudios Históricos de el Colegio de México. Entre sus escritos se destacan: *Las mujeres en la Nueva España: educación y vida cotidiana; Historia de la educación en México: época colonial*. Fue coordinadora del libro *Familias novohispanas: Siglo XVI a XIX*. La ASUNCION LAVRIN es cubana y obtuvo su doctorado en la Universidad de Harvard. Se desempeña como catedrática en la Universidad de Howard en Washington, D.C. Entre sus publicaciones se destacan los libros *Sexuality and Marriage in Colonial America* y *Las mujeres latinoamericanas: perspectivas históricas*, de los cuales ha sido editora; además de numerosos artículos sobre la mujer en antologías y revistas profesionales. Tiene en preparación el libro *Women, Feminism, and Social Change in the Southern Cone, 1890-1940*.

El programa de las actividades será:

LUNES 4 DE MARZO: 2:00 - 4:00 P.M. - ANF. 3, EDUCACION, UPR, RIO PIEDRAS

Historia de las mentalidades: corrientes, tendencias y perspectivas - SOLANGE ALBERRO

MARTES 5 DE MARZO: 10:00 - 12:00 M. - ANF. 3, EDUCACION, UPR, RIO PIEDRAS

Sexualidad y género: Debates del Siglo XX - ASUNCION LAVRIN

2:00 - 4:00 P.M. - ANF. 3, EDUCACION, UPR, RIO PIEDRAS

Familia y vida privada: Demografía y formas de comportamiento.

El espacio doméstico - PILAR GONZALBO

MIERCOLES 6 DE MARZO: 10:00 - 12:00 M. - ANF. 3, EDUCACION, UPR, R.P.

Familia y proyección social. Las redes del poder, las estrategias de supervivencia, el trabajo familiar y la participación en la vida pública - PILAR GONZALBO

2:00 - 4:00 P.M. - ANF. 3, EDUCACION, UPR, R.P.

El rama inquisitorial como fuente para la historia de la mujer - SOLANGE ALBERRO

3:00 - 4:30 P.M. - SALA LUISA CAPETILLO, BIBL. CUC

Sexualidad y género en la América Latina Colonial - ASUNCION LAVRIN

JUEVES 7 DE MARZO: 10:00 - 12:00 M. - SALA LUISA CAPETILLO, BIBL. CUC

FORO: Historia y Género: presente y futuro de su investigación

SOLANGE ALBERRO, PILAR GONZALBO, ASUNCION LAVRIN;

Moderador: GERVASIO L. GARCIA

VIERNES 8 DE MARZO: 10:00 - 12:00 M. - ESC. COMUNIC. PUBLICA, UPR, R.P.

FORO: Familia e Historia: perspectivas metodológicas

SOLANGE ALBERRO, PILAR GONZALBO, ASUNCION LAVRIN;

Moderadora: LOLLIANNETTE EMMANUELLI

MUJER Y ESTADISTICAS

El pasado octubre se celebró un Seminario sobre Mujer y Estadísticas, auspiciado por PRO-MUJER, INSTRAW de las Naciones Unidas, la Universidad del Sagrado Corazón, la Junta de Planificación y el Banco Gubernamental de Fomento, y coauspiciado por el Banco de Ponce y la Triple SSS.

El Seminario contó con la entusiasta colaboración de unas 50 personas que, durante tres días, discutieron la situación de las estadísticas e indicadores sobre las mujeres en Puerto Rico. Destacados profesionales de los campos de las estadísticas económicas, demográficas, del trabajo, de la salud y la educación presentaron ponencias y dirigieron la discusión.

En la actividad se creó un Comité sobre Mujer y Estadísticas integrado por Nydia Cruz de la Junta de Planificación, Maricarmen Ramírez de la Comisión de Asuntos de la Mujer, Luis Alberto Avilés de PRO-MUJER, José Colón del Consejo de Educación Superior, Santos Negrón del Banco Gubernamental de Fomento y Evelyn Otero Figueroa, Coordinadora del Comité.

Próximamente se publicarán las recomendaciones del Seminario y las ponencias presentadas. Entre las recomendaciones más importantes están:

- * Evaluar—para enmendar o derogar— la ley de coordinación de estadísticas, Ley Número 98 del 6 de julio de 1978.
- * Discutir la posibilidad de crear un organismo central de estadísticas.
- * Que el gobierno dé prioridad a las estadísticas, con mayores recursos de enfoque, de personal, de presupuesto, de materiales y de equipo.
- * Que exista una política pública explícita sobre lo que es información pública, no confidencial y que ésta contribuya a viabilizar que los usuarios tengan acceso real a los datos e información generados por el gobierno.
- * Que el gobierno dé prioridad a la utilización de las nuevas tecnologías de producción, procesamiento y publicación de datos.

MUJER Y RELIGION

El jueves, 7 de febrero se celebrará una mesa redonda en el Colegio Universitario de Cayey en la que se discutirá el tema "El rostro femenino de la teología: la mujer en la iglesia y la sociedad latinoamericana". La actividad forma parte de un ciclo de conferencias auspiciadas por el Centro de Investigaciones Académicas de la Universidad del Sagrado Corazón y la Fundación Puertorriqueña de las Humanidades. Las actividades comenzarán el lunes, 4 de febrero y concluyen el viernes, 8 de febrero. Para más información pueden llamar al 728-1515.

Las conferenciantes del ciclo son:

Hermana Carmelita de Freitas - Posee una Licenciatura en Letras Anglogermanas y una Maestría en Teología, y es candidata al grado de Doctora en sagrada Teología de la Facultad de la Compañía de Jesús de Belo Horizonte, Brasil. Es profesora de Teología Dogmática en el Centro de Estudios de la Compañía de Jesús y coordinadora de los cursos de filosofía en la Facultad de Santo Tomás de Aquino. Entre otras distinciones, es además miembro del Equipo Pastoral de la Conferencia de Obispos de Brasil y del Grupo Ecueménico de Mujeres Teólogas.

Hermana Socorro Rubio - Posee un título en pedagogía y diploma en filosofía del Instituto de Religiosos

agregados a la Universidad Regina Mundi de Roma. Tiene una vasta experiencia en la educación popular y actualmente es miembro del Equipo Provincial de Religiosos del Sagrado Corazón en México, entre otros.

Hermana Margarita Fagot - Obtuvo una Maestría en Psicología Social Comunitaria en la Universidad de Puerto Rico. Ha cursado estudios de teología en la Universidad Iberoamericana de México, en la Universidad Pontificia Bolivariana en Colombia y el Instituto de Evangelización e Catequesis en Caixa do Sul, Brasil, entre otras distinciones. Actualmente es profesora en la Universidad Interamericana de Guayama, y trabaja con grupos de mujeres y en educación popular en Patillas, P.R.

Doctora Sandra Mangual Rodríguez - Es profesora del Seminario Evangélico de Puerto Rico, miembro del Consejo Académico, del Comité Académico y Presidenta del Culto en el Seminario. Posee una Maestría en Divinidad del Seminario Evangélico de Puerto Rico, otra en Educación Religiosa del Boston College y un Doctorado en Ministerio del Andover Newton Theological School en Massachusetts. Tiene una gran experiencia en educación clínica pastoral y ha publicado varios artículos sobre la pastoral hispana en los Estados Unidos y la teología feminista, entre otras distinciones.

Telememento

Boletín Oficial del Proyecto de Estudios de la Mujer del Colegio Universitario de Cayey, Universidad de Puerto Rico
AÑO III - NUM. 7 ENERO - MAYO 1991

LA AGENDA : ENERO - MAYO 1991

ENERO 14-18 - El Programa de Estudios de la Mujer del INTEC de la República Dominicana invitó a Pro Mujer a desarrollar talleres sobre la incorporación de los estudios de la mujer y el género al currículo universitario. Las organizadoras de la actividad en Santo Domingo fueron Ginny Taulé y Cecilia Millán. Las profesoras María del Carmen Baerga (USC), Yamila Azize (CUC), María de F. Barceló (USC), Ivette López (UPR-Bayamón) y Lizette Córdova (CUC) tuvieron a su cargo los talleres. Este intercambio forma parte de las actividades de la Red de Estudios de la Mujer de América Latina, a la cual pertenecen ambos programas.

FEBRERO 4, 11, 18 y 25 - ENCUENTRO DE MUJERES CINEASTAS - Auspiciado por la Sección de Cine y Video del Ateneo Puertorriqueño y organizado por la cineasta Teresa Previdi, se celebrará este encuentro TODOS LOS LUNES DE FEBRERO comenzando a las 7:30 p.m. en el Ateneo de Puerto Rico.

Los **videos y películas** a exhibirse serán:

4 de febrero: PARTICIPACION DE LA MUJER EN LA HISTORIA DE P.R.; LOS HECHOS DESCONOCIDOS: PARTICIPACION DE LA MUJER EN LAS PROFESIONES DE SALUD EN P.R.

11 de febrero: LA BATALLA DE VIEQUES; VISA PARA UN SUEÑO

18 de febrero: LOS ESPEJISMOS DE MANDRAGORA LUNA; METROPOLIS Y FLAMENCO; AURELIA

25 de febrero: ALBA; LOS ANGELES SE HAN FATIGADO. Junto a las películas, habrá charlas y sesiones de diálogo con las directoras, productoras y el público asistente. Puede obtener más información sobre el programa en el Ateneo de P.R. Tel. 722-4839.

FEBRERO 6, 7 y 8 - TERCER SIMPOSIO DE EDUCACION SEXUAL - ANF. RAMON FRADE - COLEGIO UNIVERSITARIO DE CAYEY. Auspiciado por la Sociedad Honoraria de Biología y coauspiciado por el Decanato Académico, el Decanato de Estudiantes; la Oficina de la Rectora y el Proyecto de Estudios de la Mujer.

El día 6 estará dedicado al SIDA; entre los ponentes se encuentran el Dr. José M. García Castro, la Dra. Gloria Mock, la Dra. Nancy Santiago, la Fundación SIDA de P.R.

El día 7 se discutirán temas como planificación familiar, violencia doméstica, incesto, religión, homosexualidad y lesbianismo, a cargo de profesionales como la Dra. Mary Rivera, Lcda. María T. Margarida, las Sras. Eneida Vázquez y Ursula M. Colón del Centro de Orientación Mujer y Familia, la Asociación Pro Bienestar de la Familia y el Colectivo de Lesbianas Feministas.

El día 8 se enfocará la sexualidad y la familia: educación, personas de edad avanzada, impedidos, matrimonio, embarazo, aborto, etc., a cargo de ponentes como el Dr. José Umpierre, la Lcda. María Dolores Fernós, el Dr. Alejandro López Deynes, el Dr. Norberto Ortega y el Sr. Wilfredo Santiago de la Fundación SIDA. Se ofrecerá acreditación a través de la Escuela Graduada de Salud Pública del RCM, UPR. Para más información comunicarse con el Prof. Félix Velázquez, Coordinador del Simposio, Tel. 738-2161, exts., 2036 y 2172.

FEBRERO 7 - 9:00 A.M. - EL ROSTRO FEMENINO DE LA TEOLOGIA: LA MUJER EN LA IGLESIA Y SOCIEDAD LATINOAMERICANA - SALA LUISA CAPETILLO, BIBLIOTECA CUC. Auspiciado por Pro Mujer, la Universidad del Sagrado Corazón y la Fundación Puertorriqueña de las Humanidades. MESA REDONDA con la participación de Carmelita de Freitas, Socorro Rubio, Carmen Margarita Fagot y Sandra Mangual. (Más información en la Sección A CUATRO COLUMNAS.)

FEBRERO 21 - 9:00 A.M. - SALA LUISA CAPETILLO - Continúan los talleres del proyecto HACIA UN CURRÍCULO BALANCEADO: INTEGRACION DEL TEMA DE LA MUJER Y EL GENERO EN LOS CURSOS INTRODUCTORIOS DE ESPAÑOL, INGLÉS Y CIENCIAS SOCIALES con las profesoras de cinco recintos de la UPR: Marlene Acarón, Lizette Ocasio y Kathleen Ferracano (RUM); Luisa Hernández, Aileen Schmidt y Clarissa Meléndez (UPR Bayamón); Teresa Grovas (CUH); Aurea M. Sotomayor, María I. Quiñones y Naida Ortiz (Río Piedras); Ilija Figueroa, María Soledad Rodríguez y Caroline Bondy (CUC).

TALLER - EL RETO DEL CURRÍCULO BALANCEADO: INTERACCIONES ENTRE ESTUDIANTES Y PROFESORES - DRA. ANGELA GINORIO-Puertorriqueña. Profesora de psicología y directora del Women's Information Center y del Northwest Center for Research on Women de la Universidad de Washington en Seattle, WA. Obtuvo su maestría en psicología de la Universidad de Puerto Rico y su doctorado en psicología social de la Universidad de Fordham. Ha publicado numerosos artículos sobre investigaciones en torno a roles sexuales, violencia hacia la mujer, deporte, conflictos étnicos, puertorriqueños en Estados Unidos, y hostigamiento sexual en revistas como Signs, Women's Studies Quarterly, Human Behaviour, entre otras. Se ha desempeñado como consultora y directora de diversos proyectos de currículo y estudios de la mujer. Ha dictado innumerables conferencias sobre el tema de la mujer, particularmente de las latinas en Estados Unidos. El taller que tendrá a su cargo tratará sobre las reacciones de los estudiantes a proyectos de renovación curricular, estrategias para lograr un clima de colaboración tanto entre colegas como entre profesores y estudiantes, así como el desarrollo de instrumentos de evaluación adecuados para estos tipos de proyecto.

MARZO 4 al 8 - SEMANA DE LA MUJER COLEGIO UNIVERSITARIO DE CAYEY

MARTES 5 DE MARZO - 10:30 A.M. - ANFITEATRO RAMON FRADE
Auspicia Pro Mujer y Programa de Servicios Especiales del CUC, coauspicia Oficina de Orientación del CUC.

MUJERES EN POSICIONES NO TRADICIONALES - con la participación de la ingeniero MARIA MARGARITA IRIZARRY, directora ejecutiva de la Autoridad de Acueductos y Alcantarillados y la presidenta de la Asociación de Agricultores, MORAIMA RIVERA.

MIÉRCOLES 6 DE MARZO - 3:00 P.M. - 4:30 P.M. - SALA LUISA CAPETILLO
Auspicia Pro Mujer y el Departamento de Humanidades y el Seminario de Historia

SEXUALIDAD Y GENERO EN LA AMERICA LATINA COLONIAL - a cargo de la DRA. ASUNCION LAVRIN
(Para más información ver en este número A CUATRO COLUMNAS.)

JUEVES 7 DE MARZO - 10:00 A.M. -12:00 M. - SALA LUISA CAPETILLO, BIBLIOTECA CUC, continúan los talleres del proyecto HACIA UN CURRÍCULO BALANCEADO

TALLER: HISTORIA Y GENERO: PRESENTE Y FUTURO DE SU INVESTIGACION. con la participación de DRA. SOLANGE ALBERRO, DRA. PILAR GONZALBO, DRA. ASUNCION LAVRIN
Moderador: DR. GERVASIO LUIS GARCIA

MUESTRA DE CINE FORO INTERNACIONAL EN EL CUC - CON MOTIVO DE LA SEMANA DE LA MUJER - Organizado por el cineasta EMILIO RODRIGUEZ TANDAS 10:30 A.M. Y 7:30 P.M. FOROS DE DISCUSION AL FINAL DE LA TANDA NOCTURNA. (EN EL ESTUDIO AUDIOVISUAL, CUC)

JUEVES 7 DE MARZO - CAMORRA de Lina Wermuller, Italia

JUEVES 14 DE MARZO - SHIRLEY VALENTINE de Lewis Gilbert, Inglaterra

JUEVES 11 DE ABRIL - THE ACCUSED de Jonathan Kaplan, EE.UU.

JUEVES 18 DE ABRIL - JULIA de Fred Zimmerman, Inglaterra, EE.UU.

JUEVES 25 DE ABRIL - ATAME de Pedro Almódovar, España

VIERNES 3 DE MAYO - 9:00 A.M. - 12:00 M. - MUJER Y CIENCIA - SALA LUISA CAPETILLO, COLEGIO UNIVERSITARIO DE CAYEY - **INTEGRACION DE LA PEDAGOGIA Y CRITICA FEMINISTA A LAS CIENCIAS NATURALES EN LOS CURSOS DE BIOLOGIA Y QUIMICA** - A cargo de las profesoras participantes en el proyecto de currículo *Enseñanza de las ciencias desde una perspectiva feminista*, subvencionado por el Centro de Recursos para Ciencias e Ingeniería y coauspiciado por Pro Mujer. Janette Gavillán, directora, Edna Gautier (CUH), Lizette Córdova (CUC), Carmen Lecumbery (RUM).

ENCUENTROS INTERNACIONALES

Febrero 9 y 10 - FEMINISM IN THE 90'S. BRIDGING THE GAP BETWEEN THEORY AND PRACTICE. Auspiciado por The Collective on Women of Color and the Law, The Yale Journal of Law and Feminism.
Información: 203-432-4056

Marzo 7 al 10 - WOMEN IN THE 90'S: UNIFIED IN DIVERSITY. Auspiciado por la Asociación de Mujeres en Psicología.
Inf.: Joan C Chrisler, Box 5578, Connecticut College, New London, CT 06320

Marzo 8 al 10 - LA VOZ DEL SILECIO. FUENTES DIRECTAS PARA LA HISTORIA DE LAS MUJERES SIGLOS III AL XVI.
Inf. II JORNADAS DE HISTORIA MEDIEVAL de la A.C. AL MUDAYNA, Facultad de Geografía e Historia, Universidad Complutense, 28040, Madrid, España.

Marzo 13 al 16 - CELEBRATING OUR PAST, EMBRACING OUR FUTURE - 1991. Conference of the National Association for Women Deans, Administrators, and Counselors, Boston, Mass.
Inf.: Betty Nelson, Dean of Students, Purdue Univ. Schleman Hall, West Lafayette, IN 47907

SYLVIA REXACH EN JAZZ

con **Jossie La Torre y Amuni Nacer** en el Café Teatro - Bellas Artes
a las 9:30 P.M.; miércoles, 13 y Jueves, 14 de febrero

PUBLICACION SOBRE ESTUDIOS DE LA MUJER

The Institute for Research on Women (IROW) and the Center for Latin America and the Caribbean (CELAC) at the University at Albany, SUNY are cosponsoring, with the LASA Task Force on Women and the Red de Programas Universitarios de Estudios de la Mujer en América Latina y el Caribe, the publication of the volume *Integrating Latin American and Caribbean Women into the Curriculum and Research*.

The volume is being co-edited by Edna Acosta-Belén and Christine E. Bose and it contains essays on the status of women's scholarship in the different disciplines and an extensive number of course syllabi from academic programs in Latin America, the Caribbean, and the United States. The volume will be published this Spring and may be ordered for \$20 from: IROW, University at Albany, SUNY, Social Science 324, Albany, New York 12222.